

RUD...die Kette!

We aim to be the best



2016-17
DE/EN

**So sehen
Sieger aus!**
**This is how
winners look!**

Carina Vogt

- Olympiasieger Skispringen Sotschi 2014
- Doppel-Weltmeisterin
Nordische Skiweltmeisterschaft Falun 2015
- Olympic Champion Ski Jumping Sochi 2014
- 2x World Champion Nordic World
Ski Championship Falun 2015



CENTRAX...
8



HYBRID...
9



CLASSIC...
10



**STAR
TRACK...**
11



GRIP...
12



TOP 10...
13



easy go...
14



CENTRAX V...
15



CLASSIC V...
16



GRIP V...
17



MAXI...
23

RUD – Erfinder der modernen Schneekette

RUD PKW- und LKW-Ketten.
Die sichere Seite des Winters.

RUD – inventor of the modern snow chain

RUD Car and Truck Chains:
The safe side of winter.



CLASSIC V...
24



ARKTIK...
25



ALLIGATOR
PLUS...
26



BISON...
27



PROFILGREIF-
STEG PRO...
28



PROFIL-
GREIFSTEG...
29



SUPER-
GREIFSTEG...
30



ALLIGATOR...
31



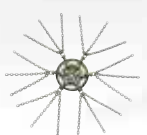
GREIFSTEG +
CARGO +
ZWILLING...
32



CARGO +
ZWILLING...
33



AGRAR
DUO...
34



ROTOGRIP®...
36 / 37

RUD Ketten für PKW, 4x4, SUV, Transporter und Wohnmobile

Produktübersicht und Beurteilungskriterien

Product overview and suitability criteria

		CENTRAX	HYBRID	CLASSIC	STAR TRACK	GRIP	
							
Montagesystem (siehe Seite 6)	Fitting system (see page 6)	<i>Comfort</i>	<i>Intuitiv</i>	<i>Matic</i>	<i>Matic</i>	<i>Compact</i>	
Montage-Demontage Komfort	Ease of fitting and removal						
Eignung Frontantrieb	Suitability for front-wheel drives						
Eignung Heckantrieb	Suitability for rear-wheel drives						
Eignung Schnee	Suitability on snow						
Eignung Eis	Suitability on ice						
Laufruhe (Fahrkomfort)	Smooth running (comfortable ride)						
Freigängigkeit im Radhaus (innen)	Body-to-tyre clearance inside the wheel housing						
Felgenschutz	Rim protection						
Tasche	Bag						
Liefermenge pro Karton/Paar	Quantity delivered per box/pair	1	3	1	1	3	
Seite	Page	8	9	10	11	12	

RUD chains for cars, 4x4s, SUVs, transporters and camper vans



	TOP 10	easy2go	CENTRAX V	CLASSIC V	GRIP V		
	<i>Compact</i>	<i>Compact</i>	<i>Comfort</i>	<i>Matic</i>	<i>Compact</i>	Montagesystem (siehe Seite 6)	Fitting system (see page 6)
						Montage-Demontage Komfort	Ease of fitting and removal
						Eignung Frontantrieb	Suitability for front-wheel drives
						Eignung Heckantrieb	Suitability for rear-wheel drives
						Eignung Schnee	Suitability on snow
						Eignung Eis	Suitability on ice
						Laufruhe (Fahrkomfort)	Smooth running (comfortable ride)
						Freigängigkeit im Radhaus (innen)	Body-to-tyre clearance inside the wheel housing
						Felgenschutz	Rim protection
						Tasche	Bag
	3	3	1	1	1	Liefermenge pro Karton/Paar	Quantity delivered per box/pair
	13	14	15	16	17	Seite	Page

Alle RUD Montagesysteme auf einen Blick

All RUD fitting-systems at a glance



Comfort

RUDcomfort Montage

Am leichtesten und einfachsten aufzulegen: RUD CENTRAX Ketten. Alles im Blick. Keine Kettenteile auf der Radinnenseite.

RUDcomfort fitting

The simplest and easiest to fit: RUD CENTRAX chains. Everything at a glance. No parts of the chain on the inner side of the wheel.



Intuitiv

RUDintuitiv Montage

Bedienungsfreundliche, innovative Schnellmontage durch die einzigartige Kombination von Textil und Metall.

RUDintuitive fitting

User-friendly, innovative quick fitting with the unique combination of textile and metal.



Matic

RUDmatic® Bügelmontage

Viel Komfort bei wenig Platz dank festem Federstahlbügel: Die Matic-Montage ohne Griff in den Radkasten. Ideal für Heckantrieb.

RUDmatic® hoop fitting

The spring-steel, inner hoop makes fitting easy, even when space is limited: Matic fitting – no need to reach into the wheel housing. Ideal for rear-wheel drive.



Compact

RUDcompact® Seilmontage

Praktisch bei Frontantrieb: Die Compact-Montage. Einfach zusammenstecken und spannen.

RUDcompact® cable fitting

Practical for front-wheel drives: Compact fitting. Just connect. Easy to tighten.



Die richtige RUD Kette für Ihren Fahrzeugtyp

The right RUD chain for your type of vehicle



Montagesystem Fitting system	Modell Model	Fahrzeugtyp Vehicle type	Standmontage Stationary fitting	Freigängigkeit im Radhaus* Clearance inside the wheel housing*
Comfort	CENTRAX 		✓	0 mm
Intuitiv	HYBRID 			7 mm
Matic	CLASSIC 			14 mm
Matic	STAR TRACK 			14 mm
Compact	GRIP 		✓	12 mm
Compact	TOP 10 		✓	9 mm
Compact	easy 2 go 		✓	9 mm
Comfort	CENTRAX V 		✓	0 mm
Matic	CLASSIC V 			16 mm
Compact	GRIP V 		✓	16 mm

**Mini und
Kleinwagen**
Minis and
small cars

**Mittelklasse
PKW**
Mid-range
cars

**Oberklasse
PKW**
Top-range
cars

**SUVs und
Allrad-
fahrzeuge**
SUVs and
all-wheel
drive vehicles

**Transporter
und Liefer-
wagen**
Transporters
and delivery
vans

Wohnmobile
Camper vans

*Freigängigkeit
Kette Radhaus
Innenseite

*Body-to-tyre
clearance
inside the
wheel housing



Die automatische Schneekette

The automatic snow chain



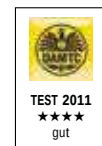
Comfort Montagesystem Fitting

- **Freigängigkeit 0 mm**
- Alle Montage-Handgriffe von außen
- Nur Adapter vormontieren
- Montage der Kette ohne Werkzeug
- Sehr laufruhig durch umlaufenden Kettengürtel
- 3mm Vierkant Kettenglieder

- **Body-to-tyre clearance 0 mm**
- The chain is completely fitted from the outer side
- Simply mount the adapter first
- The chain can be fitted without any tools
- The continuous chain net provides a very smooth ride
- 3 mm square-section chain links

Als **CENTRAX V** siehe Seite 16

CENTRAX V Page 16



RUDcomfort Montage

Am leichtesten und einfachsten aufzulegen: RUD CENTRAX Ketten. Alles im Blick. Keine Kettenteile auf der Radinnenseite.

RUDcomfort fitting

The simplest and easiest to fit: RUD CENTRAX Chains. Everything in view. No parts of the chain on the inner side of the wheel.

Technische Änderungen vorbehalten. Specifications subject to change without notice.



Montage-Demontage Komfort	Ease of fitting and removal	
Eignung Frontantrieb	Suitability for front-wheel drive	
Eignung Heckantrieb	Suitability for rear-wheel drive	
Eignung Schnee	Suitability on snow	
Eignung Eis	Suitability on ice	
Laufruhe (Fahrkomfort)	Smooth running (comfortable ride)	
Freigängigkeit im Radhaus (innen)	Body-to-tyre clearance inside the wheel housing	
Felgenschutz	Rim protection	
Liefermenge pro Karton/Paar	Quantity delivered per box/pair	1

Größentabelle Size table

Reifengrößen von 175/60-13 bis 275/40-20 erhältlich

Tyre sizes from 175/60-13 to 275/40-20 available

Mit 9 Größen alles abgedeckt!

With 9 sizes to cover everything



Die Innovation

The innovation

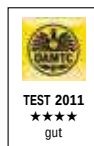


Intuitiv Montage Intuitive fitting

Freigängigkeit 7 mm

- Die perfekte Kombination aus Textil und Metalkette
- Einfache Intuitiv-Montage
- Platzsparend und leicht
- Hervorragender Schutz von Leichtmetallfelgen
- 3 mm Vierkant-Kettenglieder
- Neues und innovatives Einstellungssystem

- Body-to-tyre clearance 7 mm
- Perfect combination between textile and steel chain
- Easy straight forward fitting
- Space-saving and light
- Excellent protection for light alloy rims
- 3 mm square-section chain links
- New and innovative setup system



RUDintuitiv Montage

Bedienungsfreundliche, innovative Schnellmontage durch die einzigartige Kombination von Textil und Metall.

RUDintuitive fitting

User-friendly, innovative quick fitting with the unique combination of textile and metal.

Technische Änderungen vorbehalten. Specifications subject to change without notice.



Montage-Demontage Komfort	Ease of fitting and removal	
Eignung Frontantrieb	Suitability for front-wheel drive	
Eignung Heckantrieb	Suitability for rear-wheel drive	
Eignung Schnee	Suitability on snow	
Eignung Eis	Suitability on ice	
Laufruhe (Fahrkomfort)	Smooth running (comfortable ride)	
Freigängigkeit im Radhaus (innen)	Body-to-tyre clearance inside the wheel housing	
Felgenschutz	Rim protection	
Liefermenge pro Karton/Paar	Quantity delivered per box/pair	3
Nur in 3er Karton-Einheiten lieferbar		
Only available in boxes of three		

Größentabelle Size table

Reifengrößen von 145/70-13 bis 225/45-18 erhältlich

Tyre sizes from 145/70-13 to 225/45-18 available

Mit 13 Größen alles abgedeckt!

With 13 sizes to cover everything

**Klassische
Komfortbügelkette
für schnelle Montage
und Demontage bei
engen Radkästen**

**Classic comfort
hoop chain for quick
fitting and removal
under low-clearance
wheel housings**



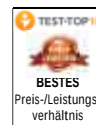
Matic Bügelmontage Hoop fitting

- **Freigängigkeit 14 mm**
- Hervorragend geeignet für Heck- und Frontantrieb
- 4 mm runde Kettenglieder mit Keilglied
- Integrierter Felgenschutz

Als **CLASSIC V** mit extra verstärkten Kettengliedern für härteste Beanspruchung siehe Seite 17

- **Body-to-tyre clearance 14 mm**
- Ideal for both front and rear-wheel drive
- 4 mm round chain links with wedge-shaped link
- Integrated rim protection

CLASSIC V with reinforced square-section chain links for heavy duty page 17



RUDmatic® Bügelmontage

Viel Komfort bei wenig Platz dank festem Federstahlbügel:
Die Matic-Montage ohne Griff in den Radkasten.
Ideal für Heckantrieb.

RUDmatic® hoop fitting

The spring-steel, inner hoop makes fitting easy, even when space is limited:
Matic fitting – no need to reach into the wheel housing.
Ideal for rear-wheel drive.

Technische Änderungen vorbehalten. Specifications subject to change without notice.



Montage-Demontage Komfort	Ease of fitting and removal	
Eignung Frontantrieb	Suitability for front-wheel drive	
Eignung Heckantrieb	Suitability for rear-wheel drive	
Eignung Schnee	Suitability on snow	
Eignung Eis	Suitability on ice	
Laufruhe (Fahrkomfort)	Smooth running (comfortable ride)	
Freigängigkeit im Radhaus (innen)	Body-to-tyre clearance inside the wheel housing	
Felgenschutz	Rim protection	
Liefermenge pro Karton/Paar	Quantity delivered per box/pair	1

Größentabelle Size table	
Reifengrößen von 145/80-12 bis 245/40-19 erhältlich	12"
Tyre sizes from 145/80-12 to 245/40-19 available	19"
Mit 21 Größen alles abgedeckt ! With 21 sizes to cover everything	

Komfortbügelkette mit extra Traktion

Comfort hoop chain with additional traction



Matic Bügelmontage Hoop fitting

- **Freigängigkeit 14 mm**
- Komfort-Bügelkette für eine schnelle Montage und Demontage
- Feingliedrig konzipiertes Spurkreuz-Laufnetz in Steg-Ring Ausführung
- Besonders griffig sowie äußerst laufruhiges Fahrverhalten, sowie hohe Laufleistung
- Verwendung von Chrom-Mangan legiertem Edelstahl

- **Body-to-tyre clearance 14 mm**
- Comfort hoop chain for quick fitting and removal
- Optimal traction on ice and snow, due to the track pattern mesh with link-ring configuration
- Extremely good grip and very smooth ride
- High mileage due to the use of chrome-manganese alloy steel



RUDmatic® Bügelmontage

Viel Komfort bei wenig Platz dank festem Federstahlbügel:
Die Matic-Montage ohne Griff in den Radkasten.
Ideal für Heckantrieb.

RUDmatic® hoop fitting

The spring-steel, inner hoop makes fitting easy, even when space is limited:
Matic fitting – no need to reach into the wheel housing.
Ideal for rear-wheel drive.

Technische Änderungen vorbehalten. Specifications subject to change without notice.



Montage-Demontage Komfort	Ease of fitting and removal	
Eignung Frontantrieb	Suitability for front-wheel drive	
Eignung Heckantrieb	Suitability for rear-wheel drive	
Eignung Schnee	Suitability on snow	
Eignung Eis	Suitability on ice	
Laufruhe (Fahrkomfort)	Smooth running (comfortable ride)	
Freigängigkeit im Radhaus (innen)	Body-to-tyre clearance inside the wheel housing	
Felgenschutz	Rim protection	
Liefermenge pro Karton/Paar	Quantity delivered per box/pair	1

Größentabelle Size table

Reifengrößen von
175/80-14 bis
255/50-20 erhältlich

Tyre sizes from
175/80-14 to
255/50-20 available

14"

20"

Mit 13 Größen alles
abgedeckt !
With 13 sizes to cover everything

Praktisch und robust

Practical and robust



Compact Seilmontage Cable system fitting

- **Freigängigkeit 12 mm**
- Hervorragend geeignet für Frontantrieb, auch für Heckantrieb
- Spurkreuze in Schrägspurkonfiguration
- 4 mm Vierkant-Kettenglieder

Neu!

- Jetzt mit Felgenschutz

Als **GRIP V** mit extra verstärkten Kettengliedern für härteste Beanspruchung siehe Seite 18



RUDcompact® Seilmontage
Praktisch bei Frontantrieb:
Die Compact-Montage.
Einfach zusammenhängen
und spannen.

- **Body-to-tyre clearance 12 mm**
- Ideal for front and rear-wheel drives
- Diagonal configuration track pattern
- 4 mm with reinforced square-section chain links for heavy duty

New!

- Now with rim protection

GRIP V with reinforced square-section chain links for heavy duty page 18



RUDcompact® cable fitting
Practical for front-wheel drive:
Compact fitting.
Just connect. Easy to tighten.



Technische Änderungen vorbehalten. Specifications subject to change without notice.



Montage-Demontage Komfort	Ease of fitting and removal	
Eignung Frontantrieb	Suitability for front-wheel drive	
Eignung Heckantrieb	Suitability for rear-wheel drive	
Eignung Schnee	Suitability on snow	
Eignung Eis	Suitability on ice	
Laufruhe (Fahrkomfort)	Smooth running (comfortable ride)	
Freigängigkeit im Radhaus (innen)	Body-to-tyre clearance inside the wheel housing	
Felgenschutz	Rim protection	
Liefermenge pro Karton/Paar Nur in 3er Karton-Einheiten lieferbar	Quantity delivered per box/pair Only available in boxes of three	3

Größentabelle Size table	
Reifengrößen von 155/70-12 bis 255/40-19 erhältlich	12"
Tyre sizes from 155/70-12 to 255/40-19 available	19"
Mit 13 Größen alles abgedeckt ! With 13 sizes to cover everything	



Effizient und leise

Efficient and quiet

Compact Seilmontage Cable system fitting

- **Freigängigkeit 9 mm**
- Hervorragend geeignet für Frontantrieb, auch für Heckantrieb
- Spurkreuze in Schrägspurkonfiguration
- 3 mm Vierkant-Kettenglieder

- **Body-to-tyre clearance 9 mm**
- Ideal for front and rear-wheel drives
- Diagonal configuration track pattern
- 3 mm square-section chain links



RUDcompact® Seilmontage
Praktisch bei Frontantrieb:
Die Compact-Montage.
Einfach zusammenhängen
und spannen.

RUDcompact® cable fitting
Practical for front-wheel drive:
Compact fitting.
Just connect. Easy to tighten.



Technische Änderungen vorbehalten. Specifications subject to change without notice.



Montage-Demontage Komfort	Ease of fitting and removal	
Eignung Frontantrieb	Suitability for front-wheel drive	
Eignung Heckantrieb	Suitability for rear-wheel drive	
Eignung Schnee	Suitability on snow	
Eignung Eis	Suitability on ice	
Laufruhe (Fahrkomfort)	Smooth running (comfortable ride)	
Freigängigkeit im Radhaus (innen)	Body-to-tyre clearance inside the wheel housing	
Felgenschutz	Rim protection	
Liefermenge pro Karton/Paar Nur in 3er Karton-Einheiten lieferbar	Quantity delivered per box/pair Only available in boxes of three	3

Größentabelle Size table	
Reifengrößen von 155/70-12 bis 255/40-19 erhältlich	12"
Tyre sizes from 155/70-12 to 255/40-19 available	19"
Mit 13 Größen alles abgedeckt ! With 13 sizes to cover everything	

SELBSTSPANNEND

Mit patentierter
Spannvorrichtung

SELF TENSIONING

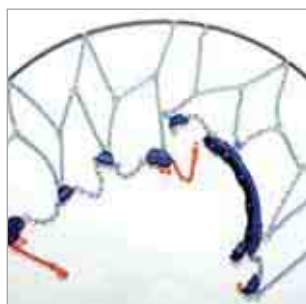
With patented permanent
tensioning device



Compact Seilmontage Cable system fitting

- Freigängigkeit 9 mm
- Spurkreuz für gute Traktion und hohe Verschleißbeständigkeit
- Spurkreuze in Schrägspurkonfiguration
- 3 mm Vierkant-Kettenglieder

- Body-to-tyre clearance 9 mm
- Track pattern for good traction and high durability
- Diagonal configuration track pattern
- 3 mm square-section chain links



RUDcompact® Seilmontage
Praktisch bei Frontantrieb:
Die Compact-Montage.
Einfach zusammenstecken
und losfahren.

RUDcompact® cable fitting
Practical for front-wheel drive:
Compact fitting.
Just connect and start driving.

Technische Änderungen vorbehalten. Specifications subject to change without notice.



Montage-Demontage Komfort	Ease of fitting and removal	
Eignung Frontantrieb	Suitability for front-wheel drive	
Eignung Heckantrieb	Suitability for rear-wheel drive	
Eignung Schnee	Suitability on snow	
Eignung Eis	Suitability on ice	
Laufruhe (Fahrkomfort)	Smooth running (comfortable ride)	
Freigängigkeit im Radhaus (innen)	Body-to-tyre clearance inside the wheel housing	
Felgenschutz	Rim protection	
Liefermenge pro Karton/Paar Nur in 3er Karton-Einheiten lieferbar	Quantity delivered per box/pair Only available in boxes of three	3

Größentabelle Size table	
Reifengrößen von 165/80-13 bis 255/40-19 erhältlich	13"
Tyre sizes from 165/80-13 to 255/40-19 available	19"
Mit 10 Größen alles abgedeckt ! With 10 sizes to cover everything	

**Kein Griff hinters Rad
– die automatische
Schneekette**

**No need to reach behind
the wheel – the automatic
snow chain**



Comfort Montagesystem Fitting

- **Freigängigkeit 0 mm**
- Alle Montage-Handgriffe von außen
- Nur Adapter vormontieren
- Montage der Kette ohne Werkzeug
- Sehr laufruhig durch umlaufenden Kettengürtel
- 4 mm runde Kettenglieder

- **Body-to-tyre clearance 0 mm**
- The chain is completely fitted from the outer side
- Simply mount the adapter first
- The chain can be fitted without any tools
- The continuous chain net provides a very smooth ride
- 4 mm round chain links



RUDcomfort-Montage

Am leichtesten und einfachsten aufzulegen: RUD CENTRAX Ketten. Alles im Blick. Keine Kettenteile auf der Radinnenseite.

RUDcomfort fitting

The simplest and easiest to fit: RUD CENTRAX Chains. Everything in view. No parts of the chain on the inner side of the wheel.

Technische Änderungen vorbehalten. Specifications subject to change without notice.



Montage-Demontage Komfort	Ease of fitting and removal	
Eignung Frontantrieb	Suitability for front-wheel drive	
Eignung Heckantrieb	Suitability for rear-wheel drive	
Eignung Schnee	Suitability on snow	
Eignung Eis	Suitability on ice	
Laufruhe (Fahrkomfort)	Smooth running (comfortable ride)	
Freigängigkeit im Radhaus (innen)	Body-to-tyre clearance inside the wheel housing	
Felgenschutz	Rim protection	
Liefermenge pro Karton/Paar	Quantity delivered per box/pair	1

Größentabelle Size table

Reifengrößen von
205/65-16 bis
275/40-22 erhältlich

Tyre sizes from
205/65-16 to
275/40-22 available

15"

22"

Mit 8 Größen alles
abgedeckt !

With 8 sizes to cover everything

Mit verstärkten Vierkant-Kettengliedern für hohe Beanspruchung

With reinforced square-section chain links for heavy duty



Matic Bügelmontage Hoop fitting

- Freigängigkeit ab 16 mm
- Hervorragend geeignet für Heck- und Frontantrieb
- ab 4,5 mm Vierkant-Kettenglieder

- Body-to-tyre clearance from 16 mm
- Ideal for both front and rear-wheel drive
- From 4.5 mm square-shaped chain links



RUDmatic® Bügelmontage
Viel Komfort bei wenig Platz dank festem Federstahlbügel:
Die Matic-Montage ohne Griff in den Radkasten.
Ideal für Heckantrieb.

RUDmatic® hoop fitting
The spring-steel, inner hoop makes fitting easy, even when space is limited:
Matic fitting – no need to reach into the wheel housing.
Ideal for rear-wheel drive.

Technische Änderungen vorbehalten. Specifications subject to change without notice.



Montage-Demontage Komfort	Ease of fitting and removal	
Eignung Frontantrieb	Suitability for front-wheel drive	
Eignung Heckantrieb	Suitability for rear-wheel drive	
Eignung Schnee	Suitability on snow	
Eignung Eis	Suitability on ice	
Laufruhe (Fahrkomfort)	Smooth running (comfortable ride)	
Freigängigkeit im Radhaus (innen)	Body-to-tyre clearance inside the wheel housing	
Felgenschutz	Rim protection	
Liefermenge pro Karton/Paar	Quantity delivered per box/pair	1

Größentabelle
Size table

Reifengrößen von 195/75-14 bis 11 R24,5 erhältlich

Tyre sizes from 195/75-14 to 11 R24,5 available

14"

24,5"

Mit 26 Größen alles abgedeckt!
With 26 sizes to cover everything



Praktisch und robust

Practical and robust



Compact Seilmontage Cable system fitting

- **Freigängigkeit 16 mm**
- Hervorragend geeignet für Frontantrieb, auch für Heckantrieb
- 4,5 mm Vierkant-Kettenglieder

- **Body-to-tyre clearance 16 mm**
- Ideal for both front and rear-wheel drive
- 4.5 mm square-shaped chain links



RUDcompact® Seilmontage
Praktisch bei Frontantrieb:
Die Compact-Montage.
Einfach zusammenhängen
und spannen.

RUDcompact® cable fitting
Practical for front-wheel drives:
Compact fitting.
Just connect. Easy to tighten.

Technische Änderungen vorbehalten. Specifications subject to change without notice.



Montage-Demontage Komfort	Ease of fitting and removal	
Eignung Frontantrieb	Suitability for front-wheel drive	
Eignung Heckantrieb	Suitability for rear-wheel drive	
Eignung Schnee	Suitability on snow	
Eignung Eis	Suitability on ice	
Laufruhe (Fahrkomfort)	Smooth running (comfortable ride)	
Freigängigkeit im Radhaus (innen)	Body-to-tyre clearance inside the wheel housing	
Felgenschutz	Rim protection	
Liefermenge pro Karton/Paar	Quantity delivered per box/pair	1

Größentabelle
Size table

Reifengrößen von
250/60-12 bis
255/50-20 erhältlich

↕

Tyre sizes from
250/60-12 to
255/50-20 available

Mit 10 Größe alles
abgedeckt !
With 10 sizes to cover everything

Schuhketten aus Textil oder Edelstahl mit greifstark profilierten Kettengliedern

**Unser komplettes Schuhkettenprogramm
finden Sie unter www.rud.com**



Shoe chains made from textile or stainless steel
with profiled chain links for exceptional grip

Get our program here: www.rud.com



FEEL SAFETY - TAKE RUD

Sicherheit für Profis, Wintersportler, Wanderer – für Bergtouren im Sommer und Winter.

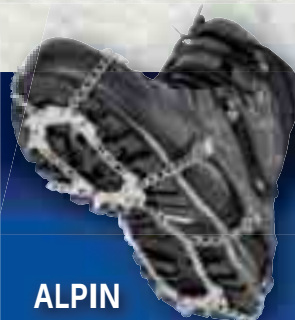
Security for professionals, winter sportspersons and hikers – ideal for mountain trekking in summer and winter.



BERGSTEIGER



WALK



ALPIN



QUICKSTEP

**Profiketten von RUD -
bewährte Technik für optimale Traktion**

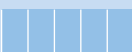
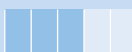
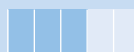
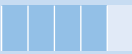
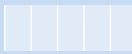
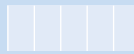
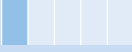
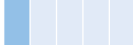
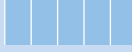
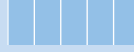
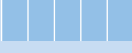
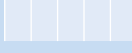
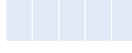
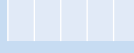
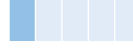
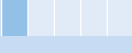
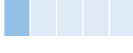
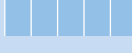
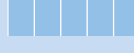
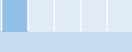
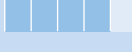
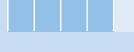
**RUD snow chains for professional use -
proven technology for best traction**



RUD Ketten für LKW, Busse, Unimog, Radlader und Arbeitsmaschinen

Produktübersicht und Beurteilungskriterien

Product overview and suitability criteria

		MAXI	CLASSIC V	ARKTIK	ALLIGATOR PLUS	BISON	PROFILGREIF- STEG PRO
							
Montagesystem	Fitting system	<i>Matic</i>	<i>Matic</i>	<i>Profi</i>	<i>Profi</i>	<i>Profi</i>	<i>Profi</i>
Montage-Demontage Komfort	Ease of fitting and removal						
Eignung Transporter/LKW	Suitable for transporters/trucks						
Eignung LKW/Gelände	Suitable for trucks/off-road						
Eignung Busse	Suitable for buses						
Eignung Schneeräumung	Suitable for snow clearance						
Eignung Traktoren/ Forstmaschinen	Suitable for tractors/ forestry vehicles						
Verpackung	Package						
Seite	Page	23	24	25	26	27	28

**Alle RUD
Montagesysteme
auf einen Blick**

**All RUD
fitting systems
at a glance**

RUDmatic® Bügelmontage Hoop chain system

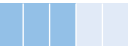
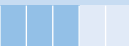
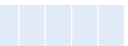
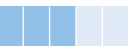
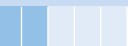
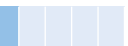
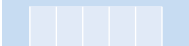
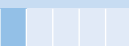
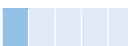
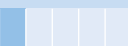
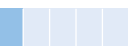
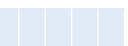
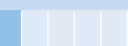
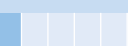
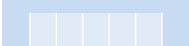


RUDmatic® Bügelmontage
Viel Komfort bei wenig Platz
dank festem Federstahlbügel:
Die Matic-Montage ohne Griff in
den Radkasten.

RUDmatic® hoop chain system
The spring-steel, inner hoop makes
fitting easy, even when space is limited:
Matic fitting – no need to reach into the
wheel housing. Ideal for rear-wheel drive.

RUD chains for trucks, buses, Unimogs, wheeled loaders and industrial vehicles



PROFIL-GREIFSTEG	SUPER-GREIFSTEG	ALLIGATOR	GREIFSTEG + ZWILLING	CARGO + ZWILLING	AGRAR DUO	ROTOGRIP®	
							
<i>Profi</i>	<i>Profi</i>	<i>Profi</i>	<i>Profi</i>	<i>Profi</i>	<i>Profi</i>	Fahrzeug-integration Vehicle-mounted	
							
							
							
							
							
							
29	30	31	32	33	34	35	

RUDprofi® Verschlussystem Fastening system



RUDprofi® Verschlussystem

Von Profis für Profis: Die Profi-Montage. Weltweit bewährt und perfektioniert für harte Wintereinsätze.

RUDprofi® fastening system

Made by professional for professionals. The profi fitting. Worldwide proven and perfected for use in tough winter conditions.

ROTOGRIP® Fahrzeugintegration Vehicle-mounted



ROTOGRIP® Fahrzeugintegration

Die automatische Sicherheit auf Knopfdruck. Einfache und zeitsparende Montage – durchzuführen in einer autorisierten KFZ-Werkstatt.

ROTOGRIP® vehicle-mounted

Automatic safety at the press of a button! Easy, time-saving mounting – this must be done by an authorised garage.

Gebrauchshinweise und technische Anwendungen

Instructions for use and technical information



Wichtige Informationen Important information

Den Reifenbezeichnungen liegen die am Tag der Herstellung gültigen Normmaße und Normfelgen nach ETRTO (Europäische Norm) zugrunde. Bei runderneuten Reifen sowie bei Zwillingsrädern mit nicht serienmäßigen Reifenmittenabständen ist die Paßfähigkeit daher nicht immer gewährleistet. Beachten Sie bitte beim Kauf die Empfehlungen Ihres Fahrzeugherstellers über die Verwendung von Schneeketten, die in den Betriebsanleitungen enthalten sind. Sondervorschriften des Fahrzeugherstellers sind zu beachten. Für Reifen von Erdbewegungsmaschinen (EM-Reifen) gibt es unterschiedliche Profilhöhen der Lauffläche (L2, L3, L4, L5). Daher ist unbedingt die Profilbezeichnung bekanntzugeben. Im Zweifel bitten wir um Nennung der Reifendimensionen: Durchmesser und Reifenbreite.

Dieser Katalog enthält die Kettentypen und -größen der gängigsten Reifendimensionen. Nicht angegebene Abmessungen auf Anfrage. Bitte teilen Sie uns Reifendimension und Herstellerfirma mit.

Zur Sicherheit teilen Sie uns noch die genauen Reifenabmessungen mit:

Reifendurchmesser und -breite (D+B). Für Fahrzeuge mit „engen“ Abständen zwischen Reifen und Radhaus die Maße F und H zusätzlich. Bei Zwillingsreifen bitte auch das Maß R angeben.

Kleinste Abstände: F = _____

H = _____

R = _____

The tyre sizes are based on the standard dimensions and standard wheel rims as specified under ETRTO (European standard) at the time of manufacture. Therefore a correct fit cannot always be guaranteed for retreaded tyres and twin tyres with a non-standard spacing. When making a purchase, please follow your vehicle manufacturer's recommendations concerning the use of snow chains, which you will find in the instruction manuals. Please follow the specific instructions of the vehicle manufacturer. There is a range of different tread depths for earth-moving machines (EM tyres) (L2, L3, L4, L5).

Therefore it is essential to state the tread designation. In case of doubt, please state the tyre dimensions: diameter and width of the tyre. This catalogue contains chain types and sizes which fit the most common tyre sizes. Sizes not stated here are available on request. Please tell us the tyre size and manufacturer.

To be sure, please also tell us the exact dimensions of the tyre:

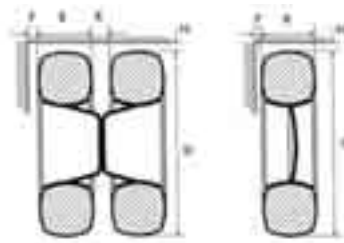
Diameter and width of tyre (D+W). For vehicles with "low" clearances between tyres and wheel housings, we also need the dimensions F and H.

For twin-tyres, please also state dimension R.

Minimum clearances: F = _____

H = _____

R = _____



STEG-RING	PROFILGREIFSTEG	SUPERGREIFSTEG	GREIFSTEG	VIERKANTPROFIL
 Kette mit Steg-Greifelementen für „höchste“ Traktion und Beanspruchung bei Schneerräumung und im Forst – für schweres Gerät empfohlen. Chain with link grip elements for the highest traction and heavy duty snow clearance and forestry work – recommended for heavy vehicles.	 Kette mit speziell entwickeltem Profilsteg, für „überdurchschnittliche“ Traktion und Beanspruchung bei Schneerräumung (Kommunalfahrzeuge), auch im Forst, für schweres Gerät, Traktoren und LKW empfohlen. Chains with specially developed profiled grip links for above average traction and heavy duty snow clearance (public utility vehicles) and forestry work – recommended for tractors and trucks.	 Wendbare Kette mit „neu“ verstärktem, buggeschweißten Greifsteg, für „maximale“ Traktion und Beanspruchung bei Schneerräumung und Forstarbeit für mittleres und leichtes Gerät (z.B. LKW, Transporter und Busse) empfohlen. Reversible chain with "new", reinforced, crown-welded grip links for maximum traction and heavy duty snow clearance and forestry work, recommended for light and medium vehicles (e.g. trucks, transporters and buses).	 Wendbare Kette mit „neu“ verstärktem, buggeschweißten Greifsteg für „kraftvolle“ Traktion und Beanspruchung bei Steigungen, Passfahrten, im Wald – für mittleres und leichtes Gerät z.B. 4x4, Transporter, Kommunalfahrzeuge. Auch als Zwillingskette ausgeführt. Reversible chain with "new", reinforced, crown-welded grip links for powerful traction and stress on steep gradients, mountain passes and in the forest – for light and medium vehicles (e.g. 4x4s, transporters and public utility vehicles). Also available as twin chain.	 Wendbare Kette mit Vierkantgliedern für „gute“ Traktion. Geeignet für vielseitige Einsätze bei Schneerräumung, im Forst, für Gabelstapler – für mittleres und leichtes Gerät besonders zu empfehlen. Reversible chain with square links for "good" traction. Suitable for a wide range of applications, such as snow clearance, forest work, fork-lift trucks – especially recommended for light and medium vehicles.

Traktionsstark für
LKW und Busse

Powerful traction for
trucks and buses



Matic Bügelmontage Hoop fitting

- Freigängigkeit 16-20 mm
- Wendbares, dichtes Laufnetz
- Federstahl-Bügelkette für nahezu automatische Montage und Demontage
- Spannkette für optimierte Montagekontrolle
- 5 mm, runde Kettenglieder mit Greifstegelementen

- Body-to-tyre clearance 16-20 mm
- Reversible, dense chain mesh
- Spring steel hoop chain for virtually automatic fitting and removal
- Tensioning chain for optimally controlled fitting
- 5 mm round chain links with additional traction elements



RUDmatic® Bügelmontage

Viel Komfort bei wenig Platz dank festem Federstahlbügel:
Die Matic-Montage ohne Griff in den Radkasten.
Ideal für Heckantrieb.

RUDmatic® hoop chain system

The spring-steel, inner hoop makes fitting easy, even when space is limited: Matic fitting – no need to reach into the wheel housing.
Ideal for rear-wheel drive.

Technische Änderungen vorbehalten. Specifications subject to change without notice.



Montage-Demontage Komfort	Ease of fitting and removal	
Eignung Transporter/LKW	Suitable for transporters/trucks	
Eignung LKW/Gelände	Suitable for trucks/off-road	
Eignung Busse	Suitable for buses	
Eignung Schneeräumung	Suitable for snow clearance	
Eignung Traktoren/Forstmaschinen	Suitable for tractors/forestry vehicles	

Größentabelle Size table	
Reifengrößen von 215/80-14 bis 11 R24,5 erhältlich	14"
Tyre sizes from 215/80-14 to 11 R24,5 available	24,5"
Mit 24 Größen alles abgedeckt! With 24 sizes to cover everything	

Mit verstärkten
Vierkant-Ketten-
gliedern für hohe
Beanspruchung

With reinforced
square-shaped
chain links for
heavy duty



Matic Bügelmontage Hoop fitting

- Freigängigkeit ab 16 mm
- Hervorragend geeignet für Heck- und Frontantrieb
- Ab 4,5 mm Vierkant-Kettenglieder

- Body-to-tyre clearance from 16 mm
- Ideal for both front and rear-wheel drive
- From 4.5 mm square-shaped chain links



RUDmatic® Bügelmontage
Viel Komfort bei wenig Platz dank festem Federstahlbügel:
Die Matic-Montage ohne Griff in den Radkasten.
Ideal für Heckantrieb.

RUDmatic® hoop chain system
The spring-steel, inner hoop makes fitting easy, even when space is limited: Matic fitting – no need to reach into the wheel housing.
Ideal for rear-wheel drive.



Technische Änderungen vorbehalten. Specifications subject to change without notice.



Montage-Demontage Komfort	Ease of fitting and removal	
Eignung Transporter/LKW	Suitable for transporters/trucks	
Eignung LKW/Gelände	Suitable for trucks/off-road	
Eignung Busse	Suitable for buses	
Eignung Schneeräumung	Suitable for snow clearance	
Eignung Traktoren/Forstmaschinen	Suitable for tractors/forestry vehicles	

Größentabelle Size table	
Reifengrößen von 195/75-14 bis 11 R24,5 erhältlich	14"
Tyre sizes from 195/75-14 to 11 R24,5 available	24,5"
Mit 26 Größe alles abgedeckt ! With 26 sizes to cover everything	

Die traktionsstarke Wabenkette für Schneeräumung

The high-traction honeycomb chain for snow clearance

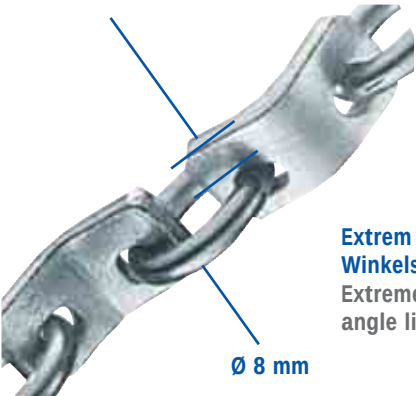


Erlauprofi Verschlussystem Locking assembly

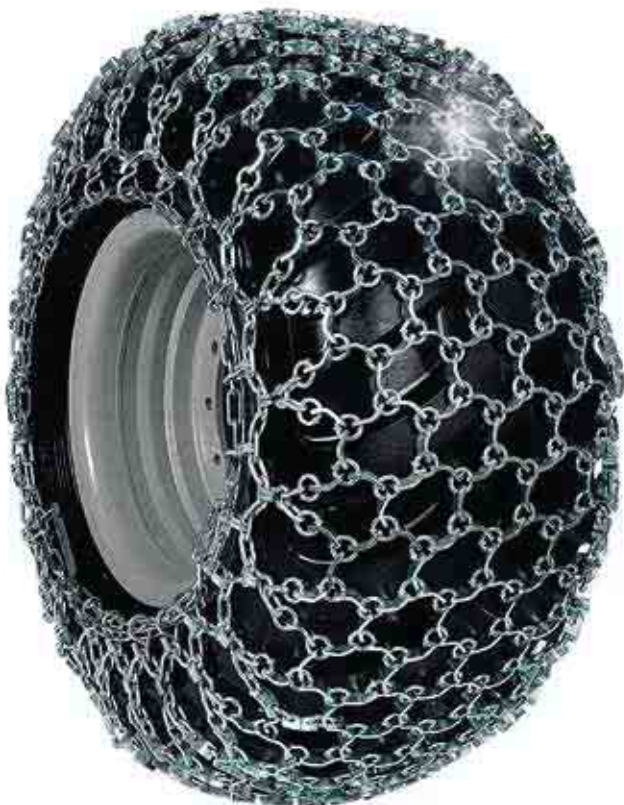
- Das **Non-plus-ultra** in der Traktion
- Besonders laufruhig
- Hohe Laufleistung und Lebensdauer
- Extrem dichtes, wabenförmiges Laufnetz im Steg-Ring-System
- Lückenlos geschlossenes Laufnetz

- This link-ring system provides the **ultimate** traction
- Especially quiet running
- High mileage and service life
- Extremely dense, honeycomb chain mesh with link-ring system
- Continuous, closed chain mesh

Nutzhöhe 11 mm



Extrem traktionsstarke Winkelstege
Extremely high-traction angle links



Montage-Demontage Komfort	Ease of fitting and removal	
Eignung Transporter/LKW	Suitable for transporters/trucks	
Eignung LKW/Gelände	Suitable for trucks/off-road	
Eignung Busse	Suitable for buses	
Eignung Schneeräumung	Suitable for snow clearance	
Eignung Traktoren/Forstmaschinen	Suitable for tractors/forestry vehicles	

Technische Änderungen vorbehalten.
Specifications subject to change without notice.



**Einzigartige Traktion
für Schneeräumung
und Forstarbeit**

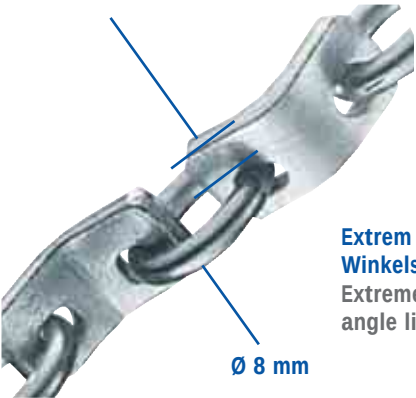
**Unequalled traction
for snow clearance
and forestry work**



Erlauprofi Verschlusssystem Locking assembly

- Höchste Traktion durch Steg-Ring-Systeme
 - Hohe Laufleistung/Lebensdauer
 - Spursicher und laufruhig
 - Gute Selbstreinigung
 - Wabenförmiges Laufnetz im Steg-Ring-System
 - Lückenlos geschlossenes Laufnetz
- Link-ring system provides the highest traction
 - High mileage and long service life
 - Sure-footed and smooth running
 - Good self-cleaning
 - Honeycomb chain mesh with link-ring system
 - Continuous, closed chain mesh

Nutzhöhe 11 mm



**Extrem traktionsstarke
Winkelstege**
Extremely high-traction
angle links



Montage-Demontage Komfort	Ease of fitting and removal	
Eignung Transporter/LKW	Suitable for transporters/trucks	
Eignung LKW/Gelände	Suitable for trucks/off-road	
Eignung Busse	Suitable for buses	
Eignung Schneeräumung	Suitable for snow clearance	
Eignung Traktoren/Forstmaschinen	Suitable for tractors/forestry vehicles	

Technische Änderungen
vorbehalten.
Specifications subject
to change without notice.



Dauerläufer für schwerstes Gelände und extremsten Winterdienst

High-endurance runner for the
most difficult terrain and winter
service snow clearing under
the most extreme conditions



RUDprofi® Verschlusssystem Locking assembly

- Besonders traktionsstarke Hochleistungskette
- Sehr dichtes Laufnetz für beste Griffigkeit
- Extrem verschleißfest und bruchzäh
- Beidseitig nutzbares Laufnetz
- Mangan-Chrom-Nickel legierter Stahl
- Sehr dichtes Laufnetz – in Doppellaufnetzkonfiguration
- Ab Drahtstärke 11 mm Laufnetz in der Seitenkette eingeschweißt
- Lückenlos geschlossenes Laufnetz

- Heavy-duty chain with especially high traction
- Very dense chain mesh for maximum grip
- Extremely resistant to wear and fracture
- Reversible chain mesh
- Manganese-chrome-nickel alloy steel
- Very dense, double chain mesh configuration
- In wire diameter 11 mm chain mesh welded into side chain
- Continuous, closed chain mesh



Montage-Demontage Komfort	Ease of fitting and removal	
Eignung Transporter/LKW	Suitable for transporters/trucks	
Eignung LKW/Gelände	Suitable for trucks/off-road	
Eignung Busse	Suitable for buses	
Eignung Schneeräumung	Suitable for snow clearance	
Eignung Traktoren/Forstmaschinen	Suitable for tractors/forestry vehicles	

Technische Änderungen
vorbehalten.
Specifications subject
to change without notice.

**Für schwerstes
Gelände und extremen
Winterdienst**

**For difficult
terrain and extrem
snow conditions**



RUDprofi® Verschlussystem Locking assembly

- Besonders traktionsstarke Hochleistungskette
- Sehr dichtes Laufnetz für größtmögliche Griffigkeit
- Extrem verschleißfest und bruchzäh
- Speziell entwickelte Profilgreifstege für maximale Traktion
- Überdurchschnittliche Lebensdauer
- Mangan-Chrom-Nickel legierter Stahl
- Lückenlos geschlossenes Laufnetz

- Particularly strong heavy-duty chain
- Very dense chain mesh for the highest possible traction
- Extremely resistant to wear and fracture
- Specially developed profile grip links for maximum traction
- Longer than average service life
- Manganese-chrome-nickel alloy steel
- Continuous, closed chain mesh



Montage-Demontage Komfort	Ease of fitting and removal	
Eignung Transporter/LKW	Suitable for transporters/trucks	
Eignung LKW/Gelände	Suitable for trucks/off-road	
Eignung Busse	Suitable for buses	
Eignung Schneeräumung	Suitable for snow clearance	
Eignung Traktoren/Forstmaschinen	Suitable for tractors/forestry vehicles	

Technische Änderungen
vorbehalten.
Specifications subject
to change without notice.



Für schweres und
tiefes Gelände im
Wald oder Schnee

For deep, difficult
forest terrain
or snow conditions



RUDprofi® Verschlusssystem Locking assembly

- Wirtschaftliche Hochleistungskette
- Dichtes Wechelspur-Laufnetz für größtmögliche Griffigkeit
- Extrem verschleißfest und bruchzäh
- Speziell entwickelte Profilgreifsteg für maximale Traktion
- Überdurchschnittliche Lebensdauer
- Mangan-Chrom-Nickel legierter Stahl
- Lückenlos geschlossenes Laufnetz

- Economical heavy-duty chain
- Dense, alternating track chain mesh for the highest possible traction
- Extremely resistant to wear and fracture
- Specially developed profile grip links for maximum traction
- Longer than average service life
- Manganese-chrome-nickel alloy steel
- Continuous, closed chain mesh



Montage-Demontage Komfort	Ease of fitting and removal	
Eignung Transporter/LKW	Suitable for transporters/trucks	
Eignung LKW/Gelände	Suitable for trucks/off-road	
Eignung Busse	Suitable for buses	
Eignung Schneeräumung	Suitable for snow clearance	
Eignung Traktoren/Forstmaschinen	Suitable for tractors/forestry vehicles	

Technische Änderungen
vorbehalten.
Specifications subject
to change without notice.



**Kraftvolle Traktion
bei Schneedecken
und blankem Eis**

**Powerful traction
on snow coverings
and ice**



RUDprofi® Verschlussystem Locking assembly

- Dichtes durchgehendes Laufnetz für höchste Griffigkeit und Laufleistung
- Beidseitig nutzbares Laufnetz
- Mangan-Chrom-Nickel legierter Feinkorn-Edelstahl
- Lückenlos geschlossenes Laufnetz

- Dense continuous chain mesh for maximum traction and high mileage.
- Reversible chain mesh
- Fine-grain, high-grade, manganese-chrome-nickel alloy steel
- Continuous, closed chain mesh



Montage-Demontage Komfort	Ease of fitting and removal	
Eignung Transporter/LKW	Suitable for transporters/trucks	
Eignung LKW/Gelände	Suitable for trucks/off-road	
Eignung Busse	Suitable for buses	
Eignung Schneeräumung	Suitable for snow clearance	
Eignung Traktoren/Forstmaschinen	Suitable for tractors/forestry vehicles	

Technische Änderungen vorbehalten.
Specifications subject to change without notice.



**Für Schneeräumung
und Forstarbeit**

**For snow clearance
and forestry work**



RUDprofi® Verschlussystem Locking assembly

- Greifstarke Vierkantglieder
- Besonders laufruhig
- Wendbares Laufnetz
- Edelstahl, verschleißfest gehärtet
- Wabenförmiges Laufnetz
- Auch in 10,5 mm erhältlich
- In Drahtstärke 8,5 mm und 10,5 mm Laufnetz in der Seitenkette eingeschweißt
- Lückenlos geschlossenes Laufnetz

- High-grip, square links
- Especially quiet running
- Reversible chain mesh
- High-grade steel, hardened for greater wear-resistance
- Honeycomb chain mesh
- Also available in 10,5 mm
- In wire diameter 8,5 mm and 10,5 mm chain mesh welded into side chain
- Continuous, closed chain mesh



Montage-Demontage Komfort	Ease of fitting and removal	
Eignung Transporter/LKW	Suitable for transporters/trucks	
Eignung LKW/Gelände	Suitable for trucks/off-road	
Eignung Busse	Suitable for buses	
Eignung Schneeräumung	Suitable for snow clearance	
Eignung Traktoren/Forstmaschinen	Suitable for tractors/forestry vehicles	

Technische Änderungen
vorbehalten.
Specifications subject
to change without notice.



**Intelligente Ketten-
technik gegen
winterliche Gefahren,
als Einzel- oder
Zwillingskette**

**Intelligent chain
engineering to combat
winter hazards.
Available as a single or
twin chain**



RUDprofi® Verschlussystem Locking assembly

- Zusätzliche Greifstege steigern die Traktion
- Wirtschaftlich durch wendbares Laufnetz
- Buggeschweißte, bewegliche Greifstege
- Chrom-Mangan-Nickel legierter Feinkorn-Edelstahl
- Als Zwillingskette besonders geeignet

- Additional grip links increase traction
- Economical due to reversible chain mesh
- Crown-welded, movable grip links
- Fine-grain, high-grade manganese-chrome-nickel alloy steel
- Particularly suitable as twin chain



Auch als Zwillingskette erhältlich.
Also available as twin chain.



Montage-Demontage Komfort	Ease of fitting and removal	
Eignung Transporter/LKW	Suitable for transporters/trucks	
Eignung LKW/Gelände	Suitable for trucks/off-road	
Eignung Busse	Suitable for buses	
Eignung Schneeräumung	Suitable for snow clearance	
Eignung Traktoren/Forstmaschinen	Suitable for tractors/forestry vehicles	

Technische Änderungen
vorbehalten.
Specifications subject
to change without notice.



**Langlebige Kette
für normale und
mittelschwere
Einsätze, als Einzel-
oder Zwillingskette**

**Long-life chain
for normal and
moderately heavy
use. Available as a
single or twin chain**



RUDprofi® Verschlussystem Locking assembly

- Hält auch härtere Belastung aus
- Wendbares Laufnetz
- Greifstarke Vierkantglieder
- Einfache, leichte Montage/Demontage
- Lange Lebensdauer
- Hohe Bruchsicherheit
- Edelstahl, verschleißfest gehärtet
- Griffiges Laufnetz mit Spurkreuzen

- Also stands up to heavier use
- Reversible chain mesh
- High-grip, square links
- Simple and easy to fit and remove
- Long service life
- High-grade steel, hardened for greater wear-resistance
- High-grip, track pattern chain mesh



Auch als Zwillingskette erhältlich.
Also available as twin chain.



Montage-Demontage Komfort	Ease of fitting and removal	
Eignung Transporter/LKW	Suitable for transporters/trucks	
Eignung LKW/Gelände	Suitable for trucks/off-road	
Eignung Busse	Suitable for buses	
Eignung Schneeräumung	Suitable for snow clearance	
Eignung Traktoren/Forstmaschinen	Suitable for tractors/forestry vehicles	

Technische Änderungen
vorbehalten.
Specifications subject
to change without notice.



**Kette speziell für
landwirtschaftliche
Einsätze**

**Special chain
for agricultural
usage**



RUDprofi® Verschlusssystem Locking assembly

- Zusätzliche Greifstege
- Wendbar – erhöht die Lebensdauer
- Spursicher
- Edelstahl, verschleißfest gehärtet
- Wabenförmiges Laufnetz in Rechteckkonfiguration

- Additional grip links
- Reversible – increases the service life
- Sure-footed
- High-grade steel, hardened for greater wear-resistance
- Honeycomb chain mesh with rectangular configuration



Montage-Demontage Komfort	Ease of fitting and removal	
Eignung Transporter/LKW	Suitable for transporters/trucks	
Eignung LKW/Gelände	Suitable for trucks/off-road	
Eignung Busse	Suitable for buses	
Eignung Schneeräumung	Suitable for snow clearance	
Eignung Traktoren/Forstmaschinen	Suitable for tractors/forestry vehicles	

Technische Änderungen vorbehalten.
Specifications subject to change without notice.

FORSTKETTEN FORESTRY CHAINS

Spezielle Ketten für Forsteinsätze.
**Das brandneue, umfangreiche
Forstkettenprogramm**

Als Download verfügbar unter www.RUD.com

Special chains for forestry work.
**The brand-new forestry
chain program**

Download at www.RUD.com





Der zuschaltbare Kettenkreisel mit federnd wirkenden Kettenbündeln

Driver operated chain wheel with spring-bundled chain strands

Entwickelt für Fahrzeuge mit geringem Einbauraum (Luftfederung, Niederquerschnittsreifen, Busse)

Developed for vehicles with limited mounting space (pneumatic suspension, low profile tyres, such as buses)

ROTOGRIP® Fahrzeugintegration Vehicle-mounted

ROTOGRIP® Fahrzeugintegration Vehicle-mounted

- Kettenbündel mit vorgespannten Federn legen die Kettenstränge wie einen Teppich unter den Reifen
- Die elastische Feder Vorspannung begünstigt einen ruckfreien Kettenbetrieb – schont System und Reifen
- Bereits unter Schrittgeschwindigkeit wirksam
- Spezielle Profilierung am Reibring verringert die Vereisung
- Verschleißteile einfach auszutauschen
- Kettenräder mit Vierkant-Strängen

Einsatzgebiete

- Speditionen
- Versorgungs- und Verteilerfahrzeuge
- Kommunalbereich
- Feuerwehren
- ADR Fahrzeuge
- Rettungswagen
- Busse
- Öffentliche Verkehrsmittel

- Chain bundles with pre-tensioned springs lay the chain strands under the tyre like a carpet.
- The flexible, pre-tensioned springs make running on chains smoother – which is easy on both systems and tyres
- Chains are effective at slower than walking pace
- The profile of the friction ring is specially designed to reduce freezing up
- Wearing parts are easily replaced
- Chain wheels with square-section chain links

Fields of application:

- Road haulage
- Supply and distribution vehicles
- Municipal vehicles
- Fire services
- Vehicles carrying hazardous goods
- Rescue vehicles
- Buses
- Public transport vehicles

- Patentierte Antriebstechnik
- Einfache, zeitsparende Montage
- Minimale Wartung
- Flachbauende Elemente mit fahrzeugspezifischen Adapterteilen
- Großer Schwenkwinkel (bis 270°) für ein Maximum an Anbaumöglichkeiten
- Kompaktes Schwenkgehäuse aus Schmiedestahl mit patentierter Antriebstechnik
- Elastischer Anschlagpuffer
- Doppelt wirksamer Zylinder, pneumatisch angesteuert
- Kettenräder unterschiedlicher Bauart sorgen für Traktion

- Patented drive mechanism
- Simple, time-saving fittings
- Low maintenance
- Low-profile systems with vehicle-specific adapters
- Extended swivel range (up to 270°) to maximize fitting options
- Compact, forged-steel swivel housing, with patented drive mechanism
- Elastic stop
- Pneumatically driven double-action cylinder
- Traction is provided by a range of chain wheels



Technische Änderungen vorbehalten. Specifications subject to change without notice.



ROTOGRIP® CS

Montage-Demontage Komfort	Ease of fitting and removal	☐	☐	☐	☐	☐
Eignung Transporter/LKW	Suitable for transporters/trucks	☐	☐	☐	☐	☐
Eignung LKW/Gelände	Suitable for trucks/off-road	☐	☐	☐	☐	☐
Eignung Busse	Suitable for buses	☐	☐	☐	☐	☐
Eignung Schneeräumung	Suitable for snow clearance	☐	☐	☐	☐	☐
Eignung Traktoren/Forstmaschinen	Suitable for tractors/forestry vehicles	☐	☐	☐	☐	☐



ROTOGRIP® Classic Version

**Tausendfach bewährt,
seit Jahrzehnten
eingesetzt. Für
leichte bis schwere
Nutzfahrzeuge**

**In use for decades,
has proven itself
thousands of times.
For light to heavy
commercial vehicles**

ROTOGRIP® Light Truck



**Speziell entwickelt
für leichte
Nutzfahrzeuge,
auch ohne eigene
Druckluftversorgung**

**Specially developed for
light commercial vehicles
without an on-board
air supply**

ROTOGRIP® Fahrzeugintegration Vehicle-mounted

ROTOGRIP® Fahrzeugintegration Vehicle-mounted

- Universal- und Plattenadapter im Baukasten-System
- Kolbenstange mit Verlängerung, verbunden mit dem Schwenkarm
- Einfach wirkender Pneumatik-Zylinder (Rollmembrane)
- Kettenräder unterschiedlicher Bauart sorgen für Traktion

- Modular system of universal adapters
- The extension of the piston rod is connected to the swivel arm
- Single-action pneumatic cylinder
- Traction is provided by chain wheels of various types

- Schwenkeinheit in kompakter, gewichtssparender Bauform mit einem weit über 180° reichenden Schwenkbereich
- Elektrischer Linearantrieb
- Die elastische Spreizscheibe des Kettenrades begünstigt ein Ausschleudern und eine gleichmäßigere Verteilung der Kettenstränge
- Adapter mit universellen Befestigungsteilen
- Kettenrad in Flachbauweise mit 8 Einzelsträngen

- The swing-arm assembly unit has a compact, weight-saving design, and can swivel through an angle well over 180°.
- Electric linear drive
- The chain wheel's flexible spreader ring gives low speed performance, and a more even distribution of the chain strands
- Adapter with universal mounting hardware
- Low-profile chain wheel with 8 single strands



Technische Änderungen vorbehalten. Specifications subject to change without notice.



Technische Änderungen vorbehalten. Specifications subject to change without notice.

		ROTOGRIP® Classic Version	ROTOGRIP® Light Truck
Montage-Demontage Komfort	Ease of fitting and removal		
Eignung Transporter/LKW	Suitable for transporters/trucks		
Eignung LKW/Gelände	Suitable for trucks/off-road		
Eignung Busse	Suitable for buses		
Eignung Schneeräumung	Suitable for snow clearance		
Eignung Traktoren/Forstmaschinen	Suitable for tractors/forestry vehicles		

RUD Ketten erfüllen alle Anforderungen

Schneeketten-Mitnahmepflicht für LKW und Busse in Europa

Trucks and buses must carry snow chains in Europe

Wichtige Informationen Important information

Auszug aus der 29. KFG-Novelle (gültig für Österreich seit 1. April 2008):

„Der Lenker eines Kraftfahrzeuges der Klassen M2, M3 und N3 und von solchen Fahrzeugen abgeleiteten Kraftfahrzeugen hat während des Zeitraumes von jeweils 1. November bis 15. April geeignete Schneeketten für mindestens zwei Antriebsräder mitzuführen.

Dies gilt nicht für Fahrzeuge, bei denen bauartbedingt eine Montage von Schneeketten nicht möglich ist und für Fahrzeuge der Klassen M2 und M3, die im Kraftfahrlinienverkehr eingesetzt werden.

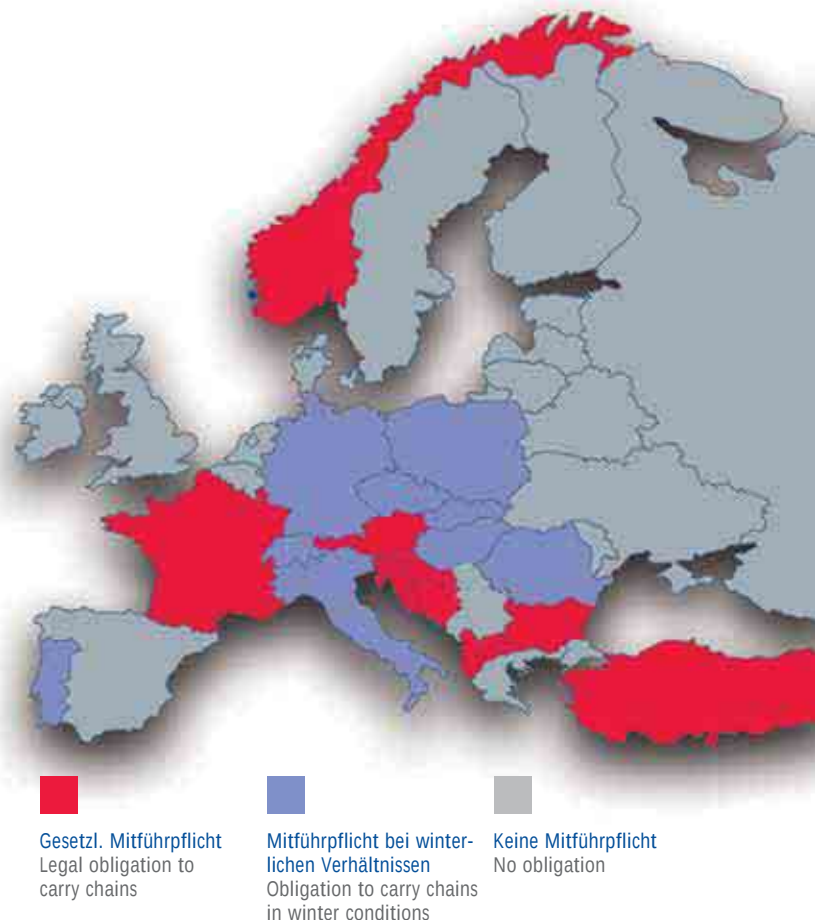
Bei Schneekettenpflicht dürfen in Österreich nur Schneeketten verwendet werden, die den Normen V5117 oder V5119 entsprechen.“

Extract from 29th amendment to the Austrian Road Traffic Act of 1 April 2008):

“The driver of a motor vehicle of class M2, M3 or N3 or a motor vehicle derived therefrom must carry suitable snow chains for at least two drive wheels between 1 November and 15 April.

This does not apply to vehicles which cannot be fitted with snow chains because of their design or to class M2 and M3 vehicles used on scheduled bus services.

When there is a legal obligation to fit snow chains in Austria, they must comply with standard V5117 or V5119.



Bekettungshinweis

Chain fitting instructions

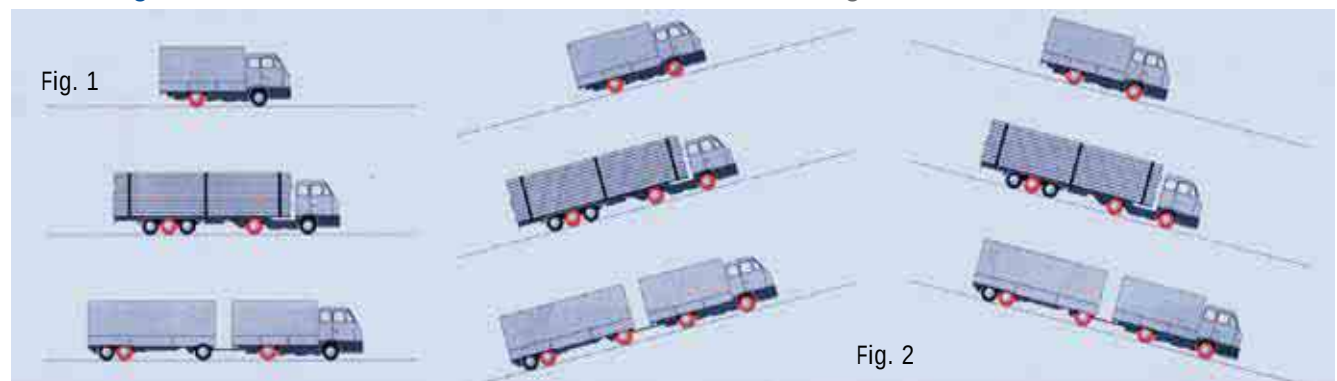


Fig. 1: Bei LKW's muss immer die angetriebene Achse bekettet werden. Bei Zugmaschinen bzw. Anhängern soll außerdem die vorletzte Achse bekettet werden. Bei Berg-/Talfahrten sollen zusätzlich die Achsen laut Fig. 2 bekettet werden.

Figure 1: The wheels on the driven axle of a truck must always be fitted with chains. On tractors and tractor trucks with trailers, the wheels on the next to last axle are also to be fitted with chains. On routes involving driving up and down hills, the wheels on the axles marked in figure 2 are also to be fitted with chains.

RUD chains meet all requirements



Wichtige Informationen Important information

**Mit Schneeketten auf der sicheren Seite.
Winterreifen plus Schneeketten erfüllen alle Forderungen.**

- Schneeketten von RUD erfüllen uneingeschränkt alle Vorschriften
- Alle RUD Schneeketten – bis auf die RUD^{matic} Soft Spike – erfüllen die Ö-Norm für Österreich V5117 oder V5119
- RUD Schneeketten erfüllen die SAE Class „S“ (USA-Norm)

**Be on the safe side – use snow chains.
Winter tyres plus snow chains comply with all requirements.**

- RUD snow chains comply fully with all regulations
- All RUD snow chains – except the RUD^{matic} SOFT SPIKE – meet the Austrian standard V5117 or V5119
- RUD chains fulfil SAE Class “S” (USA standard)



Wesentliche Bestandteile der RUD-Ketten sind Gegenstand deutscher und europäischer Patente. RUD erhielt als erste Kettenfabrik das TÜV-CERT-Zertifikat nach DIN EN ISO 9001 für das haus eigene Management-System.

Major components of RUD chains are objects of German and European patents. RUD was the first chain factory to gain the German TÜV-CERT certificate under DIN EN ISO 9001 for its company management system.

Gesetzliche Vorschriften

Mit dem Gebotsschild Nr. 268 wird bei entsprechenden Straßenverhältnissen die Verwendung von Schneeketten zur Pflicht. Das gilt auch für Allradfahrzeuge.

Bei Nichtbeachten drohen empfindliche Geldbußen.

Legal Requirements

Traffic sign 268 makes the use of snow chains mandatory when road conditions demand it. This also applies to four-wheel drive vehicles.

There are heavy fines for non-compliance.

Bei Schneekettenpflicht dürfen nur Schneeketten verwendet werden, die den Normen V 5117 bzw. V 5119 entsprechen.

When there is a legal obligation to fit snow chains, they must comply with standard V5117 or V5119.

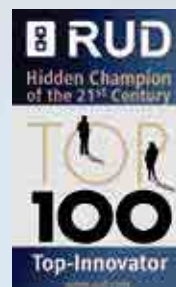
Kettenpflicht – ab hier geht es für Lkw ab 7,5 Tonnen nur mit Ketten weiter.

Chains are obligatory – For trucks over of 7.5 tonnes or more must be fitted with chains.

Inhaltsverzeichnis Table of Contents

	Seite / Page
Produktübersicht und Beurteilungskriterien PKW	5
Product overview and suitability criteria cars	5
Montagesysteme und Fahrzeugtyp PKW	7
Montagesysteme und Fahrzeugtyp cars	7
CENTRAX	8
HYBRID	9
CLASSIC	10
STAR TRACK	11
GRIP	12
TOP 10	13
easy 3 go	14
CENTRAX V	15
CLASSIC V	16
GRIP V	17
Schuhketten Shoe chains	18
Produktübersicht und Beurteilungskriterien LKW	20
Product overview and suitability criteria trucks	20
Gebrauchshinweise LKW	22
Instructions for trucks	22
MAXI	23
CLASSIC V	24
ARCTIK	25
ALLIGATOR PLUS	26
BISON	27
PROFILGREIFSTEG PRO	28
PROFILGREIFSTEG	29
SUPERGREIFSTEG	30
ALLIGATOR	31
GREIFSTEG	32
CARGO	33
AGRAR DUO	34
ROTOGRIP®	36
Forstketten Forestry chains	35
Schneekettenpflicht	38
Snow chain law	38

Inhaltsverzeichnis Table of Contents



Focus Open
Silber 2011



RUD ONLINE – www.rud.com



RUD Ketten
Rieger & Dietz GmbH u. Co. KG
Friedensinsel
73432 Aalen / Germany
Tel. +49 7361 504-0 / Fax +49 7361 504-1489
rudketten@rud.com



Mehr Infos auf www.rud.com
More info on www.rud.com